



Vom Neuwagen bis zur Werkstattleistung: Das Familienunternehmen setzt auf Qualität, Verlässlichkeit und einen Service, der beim Kunden beginnt.  
Foto: Emil Frey Autohaus Hentschel

## Willkommen beim Emil Frey Autohaus Hentschel

ANZEIGE

**Fachkundig, schnell & individuell:** Ihr zuverlässiger Mobilitätspartner in Hannover, Hildesheim, Magdeburg und Umgebung

Mit seinen Dienstleistungen rund um Automobil setzt Emil Frey im Jahr 1924 neue Maßstäbe. So legt er den Grundstein zu einer weitverzweigten Firmengruppe in der Autobranche. Trotz der Internationalität ist die Emil Frey Gruppe ein klassisches Familienunternehmen geblieben.

Die Prinzipien des Gründers sind immer noch fest in unserer Unternehmenskultur verankert: Höchste Produkt- und Dienstleistungsqualität, fachkundige Betreuung, ein überzeugendes Preis-Leistungs-Verhältnis sowie ein schneller, zuverlässiger Service. Diese Werte leiten uns – gestern, heute und in Zukunft. Unser Anspruch ist es, Ihnen nicht nur ein Fahrzeug anzubieten, sondern die Lösung, die wirklich zu Ihrem Leben passt.

**Unsere Markenvielfalt:**  
• Hannover: Ford, Fiat, Abarth,

Jeep, Mazda, Mitsubishi, Opel, Citroen, Peugeot, Subaru  
• Hildesheim: Ford und Volvo  
• Magdeburg: Ford Store

Ob Neu-, Jahres- oder Gebrauchtwagen – bei uns finden Sie eine große Auswahl an Fahrzeugkategorien dieser Marken. Wir begleiten Sie vom ersten Beratungsgespräch bis zur Übergabe. Ergänzend bieten wir fachgerechte Reparaturen, einen schnellen Werkstattservice sowie preiswerte Ersatz- und Zubehörteile, damit Sie jederzeit sicher unterwegs sind.

Emil Frey Select steht für junge Gebrauchtwagen in geprüfter Qualität. Dazu gehören bis zu fünf Jahre Garantie, ein 30-tägiges Umtauschrecht sowie eine europaweite Mobilitätsgarantie. Ein professioneller Technikcheck, individuelle Finanzierungs- und Leasingangebote, maßgeschneiderte Versicherun-

gen und ein garantiertes Inzahlungnahme-Angebot runden das Paket ab. Zusätzlich profitieren Sie von einem permanenten Zugriff auf über 10.000 Fahrzeuge – Probefahrt inklusive.

Als Teil der Emil Frey Gruppe sind wir in ein starkes Netzwerk eingebunden: Über 100 Standorte bundesweit, mehr als 40 Marken und moderne digitale Services, die rund um die Uhr erreichbar sind.

Traditionelle Werte wie Kundennähe, Verlässlichkeit und Qualitätsarbeit verbinden wir mit zeitgemäßen Vertriebswegen und umfassenden Finanzdienstleistungen. Mehr als 5.000 Mitarbeitende stellen täglich sicher, dass nahezu jeder automobiler Wunsch erfüllt werden kann.

Wir freuen uns auf Sie.

• Oder besuchen Sie uns vorab online auf: [emilfrey.de](http://emilfrey.de)

## Von Herzen ehrenamtlich aktiv

**JOHANNITER-STAUHELFFENDEN:**  
80 Einsatztage, 500 Hilfeleistungen und 37.430 gefahrene Kilometer

Die hannoversche Stauhelferstaffel der Johanniter ist seit einigen Wochen in der Winterpause. An Ausruhen denkt das Team der ehrenamtlich engagierten Helfenden allerdings nicht. Die zwei Maschinen müssen gewartet, Kleinigkeiten repariert und die Ausstattung überprüft sowie in Teilen ausgetauscht werden. Die sieben Männer und eine Frau nutzen die freien Wochenenden außerdem für sanitätsdienstliche Fortbildungen und kümmern sich um die Einarbeitung einiger Neuzugänge.

„Wir freuen uns sehr, dass es motorradbegeisterte Menschen gibt, die sich in Zukunft ehrenamtlich bei uns engagieren wollen“, sagt Michael Scholz, Leiter der Stauhelferstaffel.

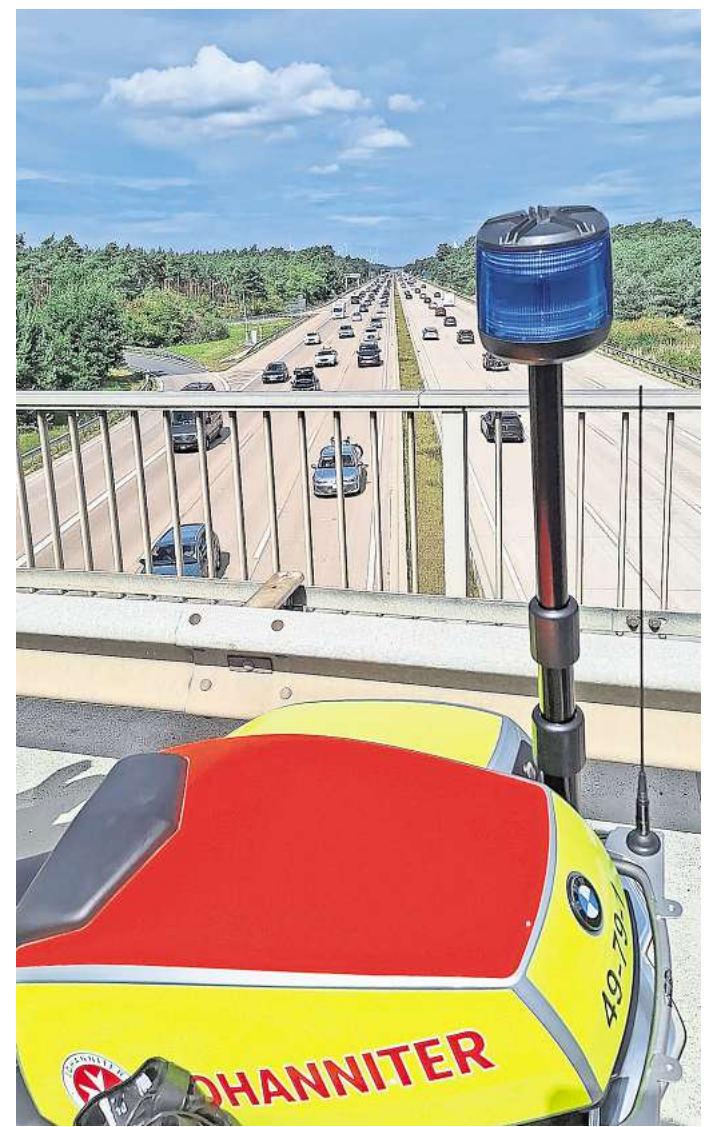
### IMMER ALS ZWEIERTAM UNTERWEGS

Anfang April hatten die Stauhelfenden mit dem Start der Osterferien ihre zwei BMW-Tourenmaschinen (R 1200 RT) aus der Fahrzeughalle gerollt. Bis zu den Herbstferien waren sie verlässlich an jedem Wochenende auf den Autobahnen A2, A7 und A352 rund um Hannover unterwegs gewesen, um Liegenbleibern oder Menschen in anderen Notsituationen zu helfen. Die Bi-

lanz in diesem Jahr: Es waren 80 Einsatztage mit genau 500 Hilfeleistungen. Die Ehrenamtlichen fuhren dabei 37.430 Kilometer und engagierten sich 992 Stunden im Dienst an ihren Mitmenschen. Gefahren wird bei den Patrouillen übrigens immer zu zweit, um als Team agieren und sich im Notfall gegenseitig helfen zu können. 200 bis 250 Kilometer legt eine Maschine dabei pro Einsatztag zurück.

Dienststellenleiter Michael Homann vom Johanniter-Ortsverband Hannover-Wasserturm würdigt das Engagement seiner Stauhelferstaffel: „Sie geben mit ihrer Zeit und ihrer Kraft etwas sehr Wertvolles.“ Und Staffelleiter Michael Scholz weiß aus langjähriger Erfahrung: „Viele Menschen, die auf der Autobahn überraschend in eine Not-situation kommen, sind mit der Situation zunächst überfordert und aufgeregt. Die Dankbarkeit, die uns entgegengebracht wird, ist oft sehr groß.“

Nicht nur Menschen auf der Autobahn benötigen mitunter Hilfe. Michael Scholz: „Obwohl die meisten von uns hauptamtlich stark eingespannt sind, haben manche im Winterhalbjahr neben der Stauhilfe noch Zeit für ein weiteres Engagement.“ Dann bleiben die Helme und Handschuhe im Spind und die



Die Johanniter-Stauhelfenden haben den Verkehr auf den Autobahnen immer im Blick.  
Foto: Carl-Marcus Müller

Helfenden tauchen bei anderen Johanniter-Staffeln auf – zum Beispiel im Kältehilfebuss, in der Psychosozialen Notfallversorgung, im Bevölkerungsschutz.

Die Motorrad-Stauhelfenden der Johanniter-Unfall-Hilfe engagieren sich rein ehrenamtlich. Für ihre Arbeit benötigen sie finanzielle Unterstützung. Sie freuen sich über Spenden (DE 78 3702 0500 0004 3123 18, Spenden-zweck: Motorradstaffel Hannover). Gesucht werden außerdem weitere Menschen

mit Motorradfahrerfahrung und bestenfalls auch noch einer sanitätsdienstlicher Ausbildung, die sich ehrenamtlich in der Staffel engagieren möchten. Sie können sich melden unter [ehrfrei@johanniter.de](mailto:ehrfrei@johanniter.de).

**JOHANNITER**  
[www.johanniter.de/hannover](http://www.johanniter.de/hannover)  
Telefon KundenServiceCenter:  
0800 / 0 01 92 14 (kostenfrei)

### Medizin

ANZEIGE

Thema: Rheumatische Schmerzen in Gelenken, Muskeln und Knochen

# Starkes Duo bei Gelenkschmerzen

Perfektes Duo behandelt Gelenkschmerzen natürlich von innen und außen

Im Kampf gegen Gelenkschmerzen setzen zahlreiche Verbraucher auf die Apotheken-Qualitätsmarke Rubaxx! Rubaxx Arzneitropfen und Rubaxx Schmerzgel (rezeptfrei) bilden zusammen eine ideale Kombination, um rheumatische Gelenkschmerzen wirksam von innen und außen zu behandeln.

Gelenkschmerzen zählen zu den größten Volkskrankheiten in Deutschland: Millionen Menschen leiden sogar chronisch darunter. Immer mehr Schmerzgeplagte vertrauen auf die wirksame Rubaxx-Kombination von innen und außen. Rubaxx Arzneitropfen für die orale Einnahme in Kombination mit dem Rubaxx Schmerzgel zur gezielten äußerlichen Behandlung der rheumatischen Schmerzen.

### Besonderer Arzneistoff überzeugt

Forscher entdeckten in Nord- und Südamerika einen besonderen Arzneistoff, der die Kriterien einer wirksamen Schmerzbekämpfung erfüllt: Rhus toxicodendron! Dieser Arzneistoff wirkt nicht nur schmerzlindernd bei rheumatischen Schmerzen in Gelenken, Muskeln, Sehnen und Knochen. Auch bei Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen verschafft er Linderung. In der Kombination von Tropfen und Gel wirkt Rhus toxicodendron gezielt von innen und außen gegen den Schmerz!



### Wirksamkeit kombiniert mit guter Verträglichkeit

Rubaxx Tropfen und das Rubaxx Schmerzgel bieten in Kombination wirksame Hilfe aus der Natur. Schwere Neben- oder Wechselwirkungen sind nicht bekannt. Dank der guten Verträglichkeit ist Rubaxx auch für die Anwendung bei chronischen Schmerzen geeignet.

### Vorteile in Wirkung und Anwendung

Rubaxx Arzneitropfen können individuell und je nach Stärke der Schmerzen dosiert werden. Durch die Darreichungsform

als Tropfen wird der Wirkstoff direkt über die Schleimhäute aufgenommen und kann seine schmerzlindernde Wirkung ohne Umwege entfalten. Während die bewährten Rubaxx Arzneitropfen Gelenkschmerzen von innen bekämpfen, ist Rubaxx Schmerzgel für die praktische und gezielte Behandlung der betroffenen Stellen von außen geeignet. Zusammen bilden sie eine ideale Kombination zur Bekämpfung schmerzender Gelenke!

Rubaxx Tropfen und Rubaxx Schmerzgel sind rezeptfrei in jeder Apotheke erhältlich.

Für Ihre Apotheke:  
**Rubaxx Tropfen**  
(PZN 13588561)



**Rubaxx Schmerzgel**  
(PZN 18709526)



Stark gegen den Schmerz, sanft zum Körper!



**RubaXX**

Abbildungen Betroffenen nachempfunden

RUBAXX. Wirkstoff: Rhus toxicodendron Dil. D6. Homöopathisches Arzneimittel bei rheumatischen Schmerzen in Knochen, Knochenhaut, Gelenken, Sehnen und Muskeln und Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen. • RUBAXX SCHMERZGEL. Wirkstoff: Rhus toxicodendron Dil. D6. Homöopathisches Arzneimittel bei Besserung rheumatischer Schmerzen und Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen. • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und Fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaS&P GmbH, 82166 Gräfelfing